## 〈東文研・ASNET共催セミナー〉

## 仏教戯曲の受容

浄土劇『歸元鏡』の刊行と上演をめぐって、清代から民国期まで

## Journey of a Buddhist Play:

The Reception History of Guiyuan jing on the Page and the Stage, 1650~1949





个 早稲田大学 風陵文庫所蔵 1784年版『歸元 鏡』挿絵

←スチール写真、 『風月画報』1936

年7巻42期2頁

中国の伝統的戯曲と仏教との深い関係につい ては多くの先行研究が存在し、宗教史と演劇 史の分野においては、主に仏教的な主題や儀 式が戯曲の物語と演出に如何に影響を与えて いるかということについて、研究がなされてき た。しかしながら、戯曲とは文学であると同時 に上演されるものでもあり、仏教からただ影響 を受けるだけの存在ではなく、その能動性は 看過されるべきではない。本発表では、明末 清初の僧侶智達が著した『歸元鏡』の、清代か ら民国に至るまでの受容史について分析を試 みる。『歸元鏡』のテキストは各地の寺院で刊 行され、あたかも仏典のような地位を獲得した が、その一方で同作品は清代の宮廷の、更に は現代の観衆の嗜好に合うように、繰り返し改 訂されてきた。この事例を通して仏教的実践と 戯曲という文体との間に見られる双方向的な インタラクションについて探索する。

◆ 日 時: 2017年6月8日(木) 17:00-18:00

◆ 報告者: 王萌篠氏(東京大学東洋文化研究所・訪問研究員)

◆ コメント: 大木康氏(東京大学東洋文化研究所・教授)

◆ 会 場: 東京大学 東洋文化研究所 1F ロビー

※報告は中国語で行われます(通訳付き)。



## 東京大学

日本・アジアに関する教育研究ネット ワーク

Network for Education and Research on Asia

